

## 一些回顧，一些期許——會長的話

蔡友文

南加州罕有的「雨季」剛過，碧藍如洗的天空，暖暖的春陽，終於驅走了陰霾的冬日。驀然回首，才發現自己的會長任期，已過大半。真是一則以喜，一則以憂。喜的是卸下了一半的肩頭擔子，感覺就像收起厚重大衣，換上初春新裝，雖然不如薄紗夏衣飄逸輕盈，但心頭已輕鬆不少。憂的是午夜夢迴，常常擔心自己還漏失了甚麼當做的事，或者做了甚麼不當做的事，有虧康谷華人慎重相託。不禁捫心自問：當初所許的「全力以赴，真情投入」和「熱誠服務，體諒忍讓，互助成長」，究竟實現了多少？

回顧過去九個月，先是以中秋賞月，拉開這段任期的序幕。當晚有上百華人朋友，齊聚空曠的公園草地上，一邊享受可口月餅，一邊欣賞當空明月。一位老伯母甚至感動地說，「來美國這麼多年，已經好久沒有這樣與朋友團聚，共度佳節了，可以一解思鄉之情。」接著就是總統大選的熱潮，康谷華協負責了一個投票站，藉此推動和鼓勵華人積極投票，以表露華人關心國事、參與社會的心志。許多理事當天從早到晚在投票站幫忙，服務熱忱令人感動。

大選後不久，在高爾夫球場餐廳舉行的聖誕晚會，又是另一個高潮，參加來賓有一百多人，大家在浪漫的氣氛下，度過了一個難忘的夜晚。另外值得一提的是，我們又恢復了金齡會的活動，年底曾安排社區中的長

輩們到附近一家賭場作一日遊，當天天氣晴朗，長輩們精神抖擻，盡興而返。四月將舉辦第二次金齡會活動，參觀德斯康索花園，欣賞錦簇花團，歡迎長輩們參加。然後是五月的合家歡親子活動，慶祝母親節和父親節，相信一定能給華人家庭，帶來不少歡笑。

華協也辦了幾次講座，邀請一向在社區頗為活躍的王友平先生，講解保健之道。另外我們也邀請了亞太家庭中心的鄭錦珠女士，主講如何培育青少年。兩位講員的豐富經驗和卓見遠識，讓聽眾獲益良多。三月中旬薛曉青醫生也將安排義診，免費替社區人士作骨質疏松檢驗。為了強健身心，我們也籌辦了兩次健行活動，以及年底的網球比賽，讓大家在繁忙的生活中，有一活動筋骨的機會。此外每週的元極舞，在孟昭言老師的辛勤澆灌下，也登上了新春晚會的舞台，獲得不少掌聲。今年我們又增加一班團體舞，由牛瑞玉老師任教，好讓每週六等孩子上課的媽媽們，健身之餘，也享受手足舞蹈的樂趣。

去年底的南亞海嘯天災，使華人朋友在震撼之餘，也立刻想到該如何伸出援手，發揮人類大愛。康谷華協在一週之內，設立了捐款箱，收集華人社區的關懷和愛心，充分表達了我們人饑己饑的精神。



南加州中文學校聯合會募得兩萬餘元，交由慈濟和紅十字會救助南亞海嘯災民

每年新春晚會，不但是華協重頭戲，也是康谷華人社區的一大盛事。身為康谷華協會會長，目睹大家在總負責人周明的領導下，群策群力，把一場演出作得盡善盡美，嘉評不斷，實在深以他們為榮。而幕後節目負責人潘雪燕，更是付出了不知多少心血與精力。一直到幕落了，燈也熄了，辛苦的伙伴都打道回府了，我個人心中不僅是一塊巨石落地，而且也懷著無盡的滿足和感謝。謝謝所有幕前幕後的工作人員，沒有你們無私的奉獻，也就不會有如此精彩圓滿的演出成果！

今年我們把新春晚會的主題定為「愛」，正與現實世界的需要不謀而合。放眼望去，世局紛擾，天災無情；人與人之間，多麼需要一份愛心，幾許包容，才能為冷暖人間，帶來更多溫情。尤其我們飄洋過海，移民異鄉，能夠聚集在康谷這塊人間美地，也算一種緣份。雖然是小小社區，但藏龍臥虎，聚集了各方英雄好漢，精英才女，

共同為文化薪傳而努力，更算是一種福分。在剩下的任期內，我最大的心願，就是看見社團和諧，每一個人多付出一份寬容，一份忍耐，一份愛心，珍惜彼此的情誼，好讓美麗的康谷更迷人，更令人眷戀。



四份報紙同時刊登捐款救災新聞



### .....承接第 8 頁校長的話

和我是同事，雖然在工作上沒有直接的互動，但只要看**晚林**在學校裡做事的態度，就可以想像她在工作上一定也是老闆不可缺少的左右手。註冊組的工作因為她的努力，又往前跨了一大步。難得的不只是她自己參與，還帶動了許多親朋好友加入。能和一群志同道合的朋友們一起玩、一起做事，可真棒！

因為參加華人運動會賽跑而骨折的大概只有她了。**春蓮(Kiki)**為學校和社區的付出大家有目共睹，不但協助學校註冊組的工作、準備春宴等，在 CC CA 也參與了許多活動的籌畫與執行，常常不聲不響地就把工作

給承擔下來，且全力以赴的做好每一件事。

通常是出刊的前一兩天“校長的話”才能在徹夜不眠的情況下擠出來，**肇華**卻總是能夠讓千橡簡訊及時付印，如期出刊，可真不容易！她看起來弱不經風，做起事來卻非常有原則。對孩子無微不至的照顧，也值得讓人學習。

每個星期五百多個學生到學校來上課是個不容易的機緣，感謝老天讓我有機會經歷這寶貴的一段路程，也再一次對所有幕後的推手們獻上我最誠摯的謝意。

# 我的幕後英雄---校長的話

萬培娟

每個星期六到中文學校來，受到許多家長們的感謝和讚美，真的讓我受之有愧，其實我做的真的不多，充其量不過是動動手、揮揮魔術棒而已。

什麼是魔術？魔術就是無中生有，就是讓不可能的事發生。感謝我的幕後英雄們，沒有他們的無私付出，我的魔術早就穿幫了！

學校行政人員中最資深的一員。有人問我問題時，常常出現的答案是：「去問問看**潘雪燕**！」她也一定知無不言、言無不盡。想當初要不是有她的全力支持做後盾，我怎麼敢不知天高地厚地出來當校長呢！另外值得一提的是她源源不斷的創造力，以及在幕後默默付出的犧牲精神，讓我望塵莫及。

總是笑容可掬、風度翩翩。只要**翟原**答應了的事，就絕對不會出錯。看到他在今年緊急事件演習時表現出的領導才能特質，絕對是個不可多得的人才。再加上背後還有夫人畢曉娟的全力支持，前途無量！

態度嚴謹、做事認真的女強人。為了我的想法，可以出錢出力的學新的電腦程式，把學校老師的資料建檔；可以花 80 個小時研究學校的教科書，獨立完成全校第一次學力測驗的命題工作；還可以在兩個星期內聯絡老師、家長們，把學分班的開課事宜搞定。沒有**玉梅**，不但這許多事恐無法如期完成，明年的校長人選恐也沒有著落呢！

中文學校的美女之一。每次在學校裡推著娃娃車，帶著小兒子 Brandon 穿梭在各個教室之間。**毅玲**是個聲音不大的支持者，常常在辦公室有些事需要處理時，會聽到她說：「我來吧！」就是這份捨我其誰的精神讓我感動。

個子小小的 shopping 起來卻精力充沛，任何地方如果有什麼東西特別便宜，**美音**自

然而然的就會被吸引過去，也因此讓中文學校省了許多買禮物的經費。美音也是辦各項活動的高手，任何校內或校外的比賽，經由她，一定把活動辦的妥善圓滿。通常我需要的就是在比賽時報到，為選手們加油打氣就好。

很欣賞她提到寶貝女兒時，那份引以為傲的神情，更欣賞她毫無修飾的幽默感，每次有**娟娟**在的場合，總是笑聲不斷。她也是個非常值得信賴的好幫手，這次參與華人運動會的籌畫工作就是最佳的證明。

如果你看到有人在路上對一個七、八歲大的孩子，以非常認真的態度，用物理現象解釋生活中發生的一些事物，這個人準是**海云**莫屬！即使那只是 Pizza 店中一台好玩的心情測試機。她就是那麼認真的過著每一天，做好她手中的每一件事。

你知道許多發明家因為懶而發明了許多讓我們省時又省力的工具嗎？**綺華**在某些方面一定也有這項特質。她接手財務後，把支付老師薪水的程序自動化，不但自己省了許多寫支票的時間，後人也會因此受惠良多。順便告訴你，她還是個跳排舞的高手噢！

我們的財務專家**燦熹**(Herman)在學校默默的服務多年，舉凡和財務有關的事項如發 1099 給老師、報稅、編列財務報表等，找他準沒錯。很高興在這一年中因為換工作的關係，又讓他找到失去了許久的笑容。

只要你可以形容出你需要的教學或行政用品，**羅毅**就一定可以買得到，而且保證第二個星期交貨。至於每個禮拜的消耗品如瓶裝水和影印紙等，更是隨時可在儲藏室中找到。經過這一年的重量訓練，相信他的肌肉增加了不少。

下一段請轉接第 7 頁...



# 家長會會長的話

唐天晉

轉眼之間，一學年又近尾聲。回想當初懵懵懂懂的來到家長會幫忙，什麼事都不知道，只是看到這些人如此熱心，想瞭解一下這個組織的運作而已，沒想到從起初幫忙到被拱上會長這個位置，已經快兩年。其中最為感動的就是能和我的兩個小孩一起學習及成長，雖然他們尚未到能完全體會父母苦心的時候，然而從學習中所得到的種種，將來必定會在他們的心中萌芽及成長。尤其是我的小兒子這學年上幼稚園，一直都耽心他沒法升上一年級，然而在老師，父母，及他自己的堅持之下，最近終於看到些成果，頗感欣慰及感激。

至於我自己，自覺從小有輕微自閉傾向，覺得和人打交道很麻煩，所以一直以來都是人不找我我不找人的心態。及至朋友介紹遇見教會人士到受洗成為基督徒，我的整個人才有了非常大的轉變，再加上在學校所遇見朋友及一起合作的夥伴們的薰陶下，真是有脫胎換骨，柳暗花明又一村的體驗。不禁要深深的感激所有我碰見的、認識的、及不認識的朋友們，尤其是我的太座。謝謝大家的鼓勵、指導、批評及支持。

家長會其實在學校的運作上有其不可輕忽的角色，從籌款、學校日常運作、到大小

活動的組織、籌劃及支持，再再有它或輕或重的角色。我想歷屆的會長們也必然同意我的看法，尤其在辛勤之後見到成果，那種滿足是可以久久咀嚼而餘味不減的，這種感覺只有以如人飲水冷暖自知來形容。家長會也歡迎新血的加入以傳遞這個薪火。

談到每年一度的新春晚會，想必每一位參加過的人，不論是表演的，策劃的，幫忙的，還是花錢入場看的，都會同意今年的晚會是相當成功的一次。我聽說連許多老美也多有佳評。家長會雖然只在此間幫忙，負責維持秩序及提供茶水點心，卻以為若無每一位參與人士的諒解及支持，是絕無法達到今天這個層次及水準的，看到我們的下一代能有機會從如此大的場面中學習及成長，及能將中華文化傳揚於此，深感這樣的活動真是值得推廣及支持。在活動之中，有聽聞批評之聲，雖非親自領受，卻有感動。本來如此盛大活動，實在難以面面俱到，工作人員也多半是再職訓練，唯一的目的，除了把節目辦好之外，就是希望從錯誤中學習，並傳給下屆人士以便年年都能做得更好。我想所有參加人士都是在投入，也同時在互相學習，有關的批評，當是學習最好的材料。但願大家都能有如此的體諒，我們這個社團的成長，將會更加茁壯。

## 2004-2005 年度家長會理事名單

Title	Name		Phone No.
會長	唐天晉	Thomas Tang	(818) 991-5640
總務	盧躍列	Yue-Lie Lu	(805) 241-8401
財務	包捷敏	Jiemin Bao	(805) 381-1753
禮卷	唐天晉	Thomas Tang	(818) 991-5640
圖書館	洪娟娟	Carrie Ang	(805) 446-2175
影印	魏文敏	Wendy	(818) 591-2335
影印	姚迪憬		(818) 991-9142
便當	孫靜佳		(818) 597-8785
便當	張如娟		(818) 874-0914

